

Obvodný úrad
Prílohy:
Došlo dňa: 27-09-2011
Č. spisu: 624

ZMLUVA

č. CO - 97/2011

Slovak Telekom, a. s.
Bratislava
Č. zmluvy: 0120110721
Pridelené: 2

O výpožičke uzatvorená podľa § 659-§ 662 Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov

1/025 624

Čl. 1 Zmluvné strany

- 1. Požičiavateľ:** **Obvodný úrad Dunajská Streda**
929 01 Dunajská Streda, Alžbetínske nám. 1194/1
- zastúpený: Ing. Peter Krascsenics
prednosta
- oprávnení rokovať
- po zmluvnej stránke: Ing. Róbert Bokros
- po technickej stránke: Ing. Serena Nagyová
- bankové spojenie: Štátna pokladnica, číslo účtu 7000297627/8180
IČO: 45013756
DIČ: 2022428089
- 2. Vypožičiavateľ:** **Slovak Telekom, a.s.**
so sídlom Karadžičova 10, 825 13 Bratislava
sklad materiálu: Slovak Telekom, a.s.,
929 01 Dunajská Streda, Ružová 135
- zastúpený: Ing. Miroslav Majoroš, generálny riaditeľ
Ing. Martin Mác, podpredseda predstavenstva
- bankové spojenie: Tatra banka, a.s., číslo účtu : 2622021710/1100
IČO: 35 763 469
DIČ: 202027389

Čl. 2 Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je výpožička materiálu civilnej ochrany na plnenie úloh civilnej ochrany vypožičiavateľa a to prostriedky individuálnej ochrany obyvateľstva a materiál na plnenie úloh jednotkami civilnej ochrany (ďalej len „PIO a materiál“) podľa prílohy číslo 1 tejto zmluvy. Hodnota výpožičky bola určená podľa účtovných cien v celkovej hodnote **567,79 EUR**, slovom: päťstošesťdesiatšesťdesiat 79/100 EUR.

Čl. 3 Doba výpožičky

Predmet výpožičky podľa článku 2 tejto zmluvy sa prenecháva na užívanie vypožičiavateľovi na dobu **neurčitú**.

Čl. 4

Povinnosti a práva požičiavateľa

1. Požičiavateľ je povinný odovzdať vypožičiavateľovi predmet výpožičky uvedený v článku 2 tejto zmluvy v bezchybnom stave a spôsobilom k obvyklému užívaniu.
2. V prípade, že nastanú okolnosti hodné zvláštneho zreteľa (napr. organizačné zmeny, zmeny právnych noriem), požičiavateľ môže okamžite od zmluvy odstúpiť.
3. Požičiavateľ môže zrušiť výpožičku zapožičaného materiálu civilnej ochrany alebo jeho časti v tom prípade, ak vypožičiavateľ neužíva vec riadne, alebo ju užíva v rozpore s účelom, ktorému slúži alebo z dôvodu jeho prednostného využitia u požičiavateľa.
4. Správu hnutelného majetku štátu, ktorého predmetom je výpožička podľa článku 2 tejto zmluvy, môže vykonávať výhradne len požičiavateľ.
5. Požičiavateľ sa zaväzuje zabezpečovať vykonávanie skúšok, opráv, revízií a kontrol predmetu výpožičky podľa osobitného plánu na vlastné náklady.

Čl. 5

Povinnosti a práva vypožičiavateľa

1. Vypožičiavateľ je povinný :
 - a) starať sa o zariadenia a prostriedky a prístroje a hospodáriť s nimi v súlade so všeobecne platnými právnymi predpismi, technickými normami a odbornými zásadami stanovenými požičiavateľom vzťahujúcimi sa na predmet výpožičky,
 - b) chrániť vypožičané zariadenia a prostriedky a prístroje pred poškodením, stratou, zničením alebo zneužitím,
 - c) umožniť požičiavateľovi vykonať kontrolu predmetu výpožičky,
 - d) v prípade pominutia dôvodu výpožičky, predmet výpožičky vrátiť požičiavateľovi v stave spôsobilom na ďalšie užívanie v termíne stanovenom požičiavateľom,
 - e) znášať prevádzkové náklady spojené s prevádzkou a uskladnením zariadení a prostriedkov a prístrojov vo vlastnej réžii, výdavky nezahŕňajú odmenu skladníka predmetu výpožičky,
 - f) vykonávať inventarizáciu predmetu výpožičky a predkladať inventúrne výkazy predmetu výpožičky so stavom vždy k 31. decembru príslušného kalendárneho roka podľa pokynov požičiavateľa,
2. Vypožičiavateľ je povinný znášať škody, ktoré zavinil neodbornou manipuláciou na predmete výpožičky. Pri vzniku škody iného charakteru (odcudzenie, zničenie, poškodenie) je povinný bezodkladne po zistení škody túto skutočnosť ohlásiť príslušnému orgánu Policajného zboru a požičiavateľovi.
3. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečovať účasť určených pracovníkov na organizovaných odborných školeniach a zhromaždeniach.
4. Vypožičiavateľ nie je oprávnený ponechať predmet výpožičky do prenájmu, alebo výpožičky inému subjektu.
5. V súlade s § 659 Občianskeho zákonníka vzniká vypožičiavateľovi právo užívať predmet zmluvy bezplatne počas trvania zmluvného vzťahu.

Čl. 6 Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany prehlasujú, že im je známy technický stav vypožičaných prístrojov zariadení a prostriedkov, ktorý zodpovedá miere opotrebovania bežným užívaním. Všetky vypožičiavané prístroje, zariadenia a prostriedky sú funkčné a v tomto stave ich vypožičiavateľ preberá.
2. Zmluvné strany potvrdzujú, že všetky ustanovenia tejto zmluvy boli podrobne prerokované, ich význam a obsah je pre nich jasný a zrozumiteľný. Ďalej prehlasujú, že žiadna zo zmluvných strán nebude v budúcnosti pripisovať ustanoveniam tejto zmluvy iný význam než ten, aký mali pri podpise tejto zmluvy.
3. Pokiaľ nie je v tejto zmluve dohodnuté iné, zmluvný vzťah sa riadi ustanoveniami Občianskeho zákonníka, zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 42/1994 Z. z. o civilnej ochrane obyvateľstva v znení neskorších predpisov a vyhlášky MV SR č. 314/1998 Z. z. o podrobnostiach na zabezpečenia hospodárenia s materiálom civilnej ochrany v znení neskorších predpisov.
4. K zmene dohodnutých podmienok vzájomného vzťahu môže dôjsť len formou písomného dodatku na základe vzájomnej dohody, alebo pokiaľ by to vyplynulo zo zmien a doplnkov právnych noriem. Dodatky a prílohy dohodnuté a riadne podpísané k tejto zmluve tvoria jej neoddeliteľnú súčasť.
5. Táto zmluva je vyhotovená s prílohou v 2 (dvoch) rovnopisoch, z ktorých každá strana obdrží po jednom rovnopise.
6. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po jej zverejnení (§ 47a Občianskeho zákonníka).
7. Účastníci zmluvy berú na vedomie, že táto zmluva podlieha zverejneniu podľa zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene o doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov a s jej zverejnením týmto vyjadrujú súhlas.
8. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je:
Príloha č. 1 – Špecifikácia materiálu civilnej ochrany.

Dunajská Streda 05. 08. 2011

Bratislava 19 -09- 2011



Ing. Peter Krašcsenics
prednosta obvodného úradu

Ing. Miroslav Majoroš
generálny riaditeľ
predseda predstavenstva

Ing. Martin Mác
podpredseda predstavenstva

Špecifikácia materiálu civilnej ochrany
sklad materiálu: Dunajská Streda, Ružová 135

P.č.	Kód materiálu	Názov materiálu	M.j.	Počet	Jednot. cena (v EUR)	Cena celkom (v EUR)
1.	25342	Lícnica ochrannej masky CM-3	ks	120	0,93	111,60
2.	25442	Malý ochranný filter MOF	ks	120	0,86	103,20
3.	25452	Malý ochranný filter MOF-2	ks	120	1,41	169,20
4.	25542	Kapsa textilná na ochr. masku CM-3	ks	40	0,50	20,00
5.	25610	Debňa na kolektívny filter	ks	1	3,15	3,15
6.	25620	Debňa na lícnice a filtre	ks	2	6,11	12,22
7.	25750	Dozimeter diagnostický DD-80	ks	20	0,60	12,00
8.	25800	Faciometer II pre OM CM-4 a CM-3	ks	2	0,33	0,66
9.	55380	Filter pohlcovač FP-100	ks	1	135,76	135,76
10.						0
11.						0
12.						0
13.						0
14.						0
15.						0
16.						0
17.						0
18.						0
19.						0
20.						0
21.						0
22.						0
23.						0
24.						0
Celková hodnota materiálu CO - PIO						567,79

Dunajská Streda 05. 08. 2011

Bratislava19.-09-2011.....

Požičiavateľ:

Obvodný úrad Dunajská Streda
Alžbetínske nám. 1194/1
929 01 Dunajská Streda

Vypožičiavateľ:

Slovak Telekom, a.s.
Karadžičova 10,
825 13 Bratislava

Slovak Telekom, a.s.
Karadžičova 10
825 13 Bratislava



Ing. Peter Krascšenics
prednosta obvodného úradu

Ing. Miroslav Majoroš
predseda predstavenstva
generálny riaditeľ
Ing. Martin Mác
podpredseda predstavenstva